

T.C. Resmî Gazete

Kuruluş tarihi: 7 Ekim 1936-1920

İdare ve yazı işleri için
Başvekkâlet Neşriyat ve Müdevvenat
Umum Müdürlüğüne
müracaat olunur

29 OCAK 1953
PERŞEMBE

Sayı : 8321

KANUNLAR

Bir Gümrük İşbirliği Konseyi İhdasına mütedair Mukavelename ile Avrupa Gümrük Birliği İnceleme Grubuna mütaallik Protokolün onanması hakkında Kanun

Kanun No: 6021

Kabul tarihi : 21/1/1953

Madde 1 — 15 Aralık 1950 tarihinde Brüksel'de imza edilen bir Gümrük İşbirliği Konseyi İhdasına mütedair Mukavelename ile aynı tarihte Brüksel'de imza edilen Avrupa Gümrük Birliği İnceleme Grubuna Mütaallik Protokol onanmış ve bu hususta gereken işlemin yapılması için Hükümete yetki verilmiştir.

Madde 2 — Bu Kanun yayını tarihinde yürürlüğe girer.

Madde 3 — Bu kanunu İcra Vekilleri Heyeti yürütür.

24/1/1953

Bir Gümrük İşbirliği Konseyi İhdasına mütedair Mukavelename

İşbu Mukavelenameyi imzalyan Hükümetler,

Gümrük rejimlerinin en geniş ölçüde ahenkleştirilmesi ve yeknesaklaştırılmasının, ve bilhassa gümrük tekniğinin gelişme ve terakkisiyle ilgili meselelerin ve buna mütaallik mevzuatın incelenmesinin temini lüzumunu gözönünde bulundurarak,

Bu mevzularda, Hükümetler arasında, ekonomik unsurlarla gümrük tekniği de gözönünde bulundurularak, bir işbirliği vücuda getirilmesinin Milletlerarası ticaret bakımından faydalı olduğuna kaani olarak,

Aşağıdaki hususları kararlaştırmışlardır :

Madde — I

Bir Gümrük İşbirliği Konseyi ihdas edilmiştir. Buna aşağıda «Konsey» denmiştir.

Madde — II

a) Konseyin üyeleri şunlardır:

i) İşbu Mukavelenamenin Akıd Tarafları;

ii) Diplomatik münasebetlerinin resmî mesuliyetini taşıyan Akıd Tarafça teklif edilmek ve müstakil bir üye olması Konseyce kabul edilmek kaydıyla, dış ticaret münasebetlerinde muhtar bulunan herhangi bir gümrük ülkesinin hükümeti.

b) Yukardaki (a) (ii) fıkrası gereğince Konsey üyesi olan her hangi bir müstakil gümrük ülkesinin hükümeti, diplomatik münasebetlerinin resmî mesuliyetini taşıyan Akıd Tarafça yapılacak bir tebligatla Konsey üyesi olmaktan çıkacaktır.

c) Her Konsey üyesi kendisini Konseyde temsil edecek bir temsilci ve bir veya mütaaddit vekil temsilci tâyin eder. Bu temsilcilere müşavirler terfik olunabilir.

d) Konsey, üye olmayan memleketlerin veya milletlerarası teşekküllerin temsilcilerinin, müşahit sıfatıyla, Konseye katılmalarına muvafakat edebilir.

Madde — III

Konsey aşağıdaki işlerle tazyif edilmiştir:

a) Akıd Tarafların işbu Mukavelenamenin ana hedefleri dairesinde tahakkuk ettirmeyi kararlaştırdıkları Gümrük İşbirliğine mütaallik bilûmum meseleleri incelemek;

b) Üyelerine gümrük rejimlerini geniş ölçüde ahenkleştirmek ve yeknesaklaştırmak hususunda pratik çareler teklif edebilmek maksadıyla, gümrük rejimlerinin teknik cepheleri ve gümrük rejimleriyle ilgili ekonomik unsurlar üzerinde incelemeler yapmak;

c) Mukavelename tasarıları ve bunlara mütaallik tadil tasarıları hazırlamak ve bunların kabulünü ilgili hükümetlere tavsiye etmek;

d) Yaptığı çalışmalar neticesinde akdedilen mukavelenamelerle Avrupa Gümrük Birliği İnceleme Grubu tarafından hazırlanan Gümrük Tarifelerindeki Eşya Tasnifi Nomanklâtürüne mütedair Mukavelename ile Eşyanın Gümrük Kıymetine mütedair Mukavelenamenin yeknesak bir şekilde tefsir ve uygulanmasını sağlayacak tavsiyelerde bulunmak ve, bu maksatla, mezkûr Mukavelenamelerle kendisine sarahaten terettüp eden vazifeleri ifa etmek;

e) (d) fıkrasında derpiş olunan mukavelenamelerin tefsir veya uygulanması mevzuunda zuhur edebilecek ihtilâfların halli için, bir uzlaştırma mercii sıfatıyla, mezkûr mukavelenamelerin hükümleri dairesinde tavsiyelerde bulunmak; ilgili taraflar, aralarında anlaşarak, Konseyin kararlarını kabul edeceklerini evveliden taahhüt edebilirler;

f) Gümrük nizamına ve tekniğine mütaallik malûmatın neşrini sağlamak;

g) İlgili Hükümetlere, re'sen veya talep ettikleri takdirde, işbu Mukavelenamenin genel hedefleri çerçevesine giren meseleler hakkında malûmat vermek veya mütalâa dermeyan etmek ve bu mevzuda tavsiyelerde bulunmak;

h) Kendi salâhiyeti dâhilinde bulunan meslecler hakkında diğer Milletlerarası teşekküllerle işbirliği yapmak.

Madde — IV

Konsej üyeleri, vazifesinin ifası bakımından Konseye lâzım olacak malûmat ve belgeleri, talep vukuunda, Konseye vereceklerdir; bununla beraber, hiçbir Konsey üyesi içtâsi kanununun uygulanmasını ih'âl edecek, âmme menfaatlerine mugayir olacak veya resmî veya özel teşebbüslerin meşru ticari menfaatlerini ızzar edecek mahiyetteki gizli malûmatı vermeye mecbur değildir.

Madde — V

Konsejye bir Daimî Teknik Komite ve bir Genel Sekreter terfik edilmiştir.

Madde — VI

a) Konsey her sene temsilciler arasından bir Reis ve en az iki Reisvekili seçer.

b) Üye adedinin üçte iki ekseriyeti ile İktüdügünü tesbit eder.

c) Gümrük Tarifelerindeki Eşya Tasnifi Nomanklâtürüne mütedair Mukavelename hükümleri dairesinde bu Nomanklâtür Komitesi ile Eşyanın Gümrük Kıymetine mütedair Mukavelename hükümleri dairesinde bir Kıymet Komitesi tesis eder. Ayrıca, III (d) maddesinde derpiş olunan mukavelenamelerin uygulanması bakımından veya salâhiyeti dâhilindeki herhangi bir mesele bakımından lüzum göreceği başka komiteler de tesis eder.

d) Daimî Teknik Komitenin vazife ve salâhiyetlerini tâyin eder.

e) Senelik bütçeyi tasdik eder, masrafları murakabe eder ve bütçesi mevzuunda Genel Sekretere gerekli talimatı verir.

Madde — VII

a) Konseyin merkezi Brüksel'dedir.

b) Konseyce kararlaştırıldığı takdirde, Konsey, Daimî Teknik Komite ve Konseyce ihdas olunabilecek diğer komiteler Konsey merkezinden başka bir mahalde de toplanabilirler.

c) Konsey senede en az iki defa toplanır; ilk toplantısı en geç işbu Mukavelenamenin yürürlüğe girmesinden itibaren üç ay sonra akdedilecektir.

Madde — VIII

a) Her Konsey üyesi bir oya maliktir; bununla beraber hiçbir üye yukardaki III (d) maddesinde derpiş olunan mukavelenamelerden kendisi hakkında uygulanmayanların tefsir ve uygulanmasına mütaallik meselelerde ve bu mukavelenamelerde yapılacak tadilat mevzuunda oya katılamaz.

b) VI (b) maddesi mahfaz kaimak kaydıyle, Konsey kararları oya katılmak hakkını haiz olan üyelere hazır bulunanların üçte iki ekseriyeti ile ittihaz olunur. Konseyin bir mesele hakkında muteber bir karar ittihaz edebilmesi için bu mesele hakkında oya katılmak hakkını haiz olan üyelerin yarısından fazlasının temsil edilmiş olması lâzımdır.

Madde — IX

a) Konsey, Birleşmiş Milletler, Birleşmiş Milletlerin asli ve tâii teşekkülleri ve ihtisâs müesseseleriyle ve milletlerarası diğer bilûmum teşekküllerle vazifelerinin ifasında işbirliği temin edecek münasebetler tesis eder,

b) Konsey salâhiyeti dâhilinde bulunan meseleler hakkında hükümetler dışı ilgili teşekküllerle danışma ve işbirliğini teşkil edecek anlaşmalar akdedebilir,

Madde — X

a) Daimî Teknik Komite Konsey üyelerinin temsilcilerinden terkip olunur; her Konsey üyesi Konseyde kendisini temsil edecek bir temsilci ve bir veya mütaaddit vekil temsilci tâyin edebilir.

Temsilciler gümrük tekniğine mütaallik meseleler üzerinde ihtisâs kâsabetmiş memurlardır. Kendilerine eksperler terfik edilebilir.

b) Daimî Teknik Komite senede en az dört defa toplanır.

Madde — XI

a) Konsey bir Genel Sekreter ve bir Genel Sekreter Muavini tâyin eder ve bunların vazifelerini, salâhiyetlerini, idari statülerini ve hizmet müddetlerini tesbit eder.

b) Genel Sekreter Genel Sekreterliğin idari memurlarını tâyin eder.

Bu memurların kadrosu ve statüsü Konseyin tasdikına arz olunur.

Madde — XII

a) Her Konsey üyesi Konseyde, Daimî Teknik Komite ve Konseyce ihdas olunabilecek komitelerde kendisini temsil edecek olan heyetin masraflarını deruhde eder.

b) Konseyin masrafları Konseyce tesbit edilecek barem dâhilinde üyeleri tarafından karşılanır.

c) Konsey aidatının tutarı kendisine tebliğ edildiği tarihten itibaren üç ay sonra nakdî vecibelerini ifa etmemiş olan herhangi bir üyenin oy hakkını talik edebilir.

d) Her Konsey üyesi Konseye üye olduğu mali sene ile Konseyden fiilen çekildiği mali seneye ait masraflarda kendisine isabet eden hisseyi tam olarak tediye eder.

Madde — XIII

a) Konsey, işbu Mukavelenamenin Ekinde tâyin edildiği şekilde, üyelerinin her birinin ülkesinde vazifelerinin ifası bakımından lâzım olan hukuki ehliyeti haizdir.

b) Konsey, Konsey üyelerinin temsilcileri, temsilcilere terfik edilen müşavir ve eksperlerle Konsey memurları mezkûr Ekte tâyin olunan imtiyaz ve masuniyetlerden faydalanırlar.

c) Mezkûr Ek işbu Mukavelenamenin ayrılmaz cüz'üdür ve Mukavelenameye yapılan her atıf Ekine de racidir.

Madde — XIV

Âkid Taraflar işbu Mukavelename ile aynı tarihte imzaya açık bulundurulmuş Avrupa Gümrük Birliği İnceleme Grupuna mütaallik Protokolün hükümlerini kabul ederler. Konsey, XII (b) maddesinde derpiş olunan aidat bareminin tesbitinde üyelerinin İnceleme Grupuna iştirakini gözönünde bulunduracaktır.

Madde — XV

İşbu Mukavelename 31 Mart 1951 tarihine kadar imzaya açık bulundurulacaktır.

Madde — XVI

a) İşbu Mukavelename tasdik edilecektir.

b) Tasdik belgeleri Belçika Hariciye Nezaretine tevdi olunacak; Belçika Hariciye Nezareti bu tevdi bütün mümzi ve katılan Hükümetlere ve Genel Sekretere tebliğ edecektir.

Madde — XVII

a) Mümzi Hükümetlerden yedisi tasdik belgelerini tevdi eder etmez işbu Mukavelename yürürlüğe girecektir.

b) Tasdik belgelerini bilâhara tevdi edecek her mümzi Hükümet hakkında işbu Mukavelename tasdik belgesinin tevdi tarihinde yürürlüğe girecektir.

Madde — XVIII

a) İşbu Mukavelenameyi imzalamamış olan her Hükümet 1 Nisan 1951 tarihinden itibaren işbu Mukavelenameye katılabilir.

b) Katılma belgeleri Belçika Hariciye Nezaretine tevdi olunacak ve Belçika Hariciye Nezareti bu tevdi bütün mümzi ve katılan Hükümetlere ve Genel Sekretere tebliğ edecektir.

c) İşbu Mukavelename her katılan Hükümet hakkında katılma belgesinin tevdi tarihinde yürürlüğe girecek fakat bu yürürlüğe giriş XVII (a) maddesinde tesbit edilen tarihten evvel olmayacaktır.

Madde — XIX

İşbu Mukavelename gayrimuayyen bir müddet için akdedilmiştir, fakat her Âkid Taraf, XVII (a) maddesinde tesbit edildiği şekilde yürürlüğe girdiği tarihten itibaren beş sene sonra, her an çekilebilecektir. Çekilme, çekilme tebligatı Belçika Hariciye Nezaretince alındığı tarihten itibaren geçecek bir senelik bir süre hitamında hüküm ifade edecektir; Belçika Hariciye Nezareti aldığı bu tebligattan bütün mümzi ve katılan Hükümetleri ve Genel Sekreteri haberdar edecektir.

Madde — XX

a) Konsey Âkid Taraflara işbu Mukavelenamede tadilat yapılmasını tavsiye edebilir.

b) Bir tadilî kabul eden her Hükümet bu tadilî kabul ettiğini yazı ile Belçika Hariciye Nezaretine tebliğ edecektir. Belçika Hariciye Nezareti kabul tebligatını aldığı bütün mümzi ve katılan Hükümetlere ve Genel Sekretere bildirecektir.

c) Bir tadil, bütün Âkid Tarafların kabul tebligatı Belçika Hariciye Nezaretine vâsıl olduğu tarihten itibaren 3 ay sonra yürürlüğe girecektir. Bir tadil bu şekilde bütün Âkid Taraflarca kabul edildiğinde, Belçika Hariciye Nezareti keyfiyetten bütün mümzi ve katılan hükümetleri ve Genel Sekreteri haberdar edecek ve tadilin hangi tarihte yürürlüğe gireceğini bildirecektir.

d) Bir tadil, yürürlüğe girdikten sonra hiçbir hükümet bu tadili kabul etmeden işbu Mukavelenameyi kabul edemez veya işbu Mukavelenameye katılamaz.

Hükümetleri tarafından gerekli şekilde yetkili kılınmış aşağıdaki mümziler, yukardaki hususların tasdiki zımında işbu Mukavelenameyi imzalamışlardır.

On beş Aralık bin dokuz yüz elli (15 Aralık 1950) tarihinde, her ikisi de aynı derecede muteber olmak üzere, Fransızca ve İngilizce olarak tek bir asli nüsha halinde Brüksel'de tanzim edilmiştir. Asli nüsha Belçika Hükümeti arşivlerine tevdi olunacak. Belçika Hükümeti bütün mümzi ve katılan hükümetlere musaddak suretler gönderecektir.

Ek

Konseynin hukuki ehliyeti, imtiyaz ve mesuliyetleri

Madde — 1

Tariifler

Bölüm 1.

İşbu Ekin uygulanmasında :

1) III üncü madde anlamında «mal ve varlıklar» kelimeleri Konseynin işbu Mukavelename ile kendisine tanınan salâhiyetler dairesinde idare ettiği mal ve fonlara da racidir;

ii) V inci madde anlamında «Üyelerin temsilcileri» tâbiri bilûmum temsilcileri, vekil temsilcileri, müşavirleri, teknik eksperleri ve heyet kâtiplerini ifade eder.

Madde — II

Hükmi şahsiyet

Bölüm 2.

Konseyn hükmi şahsiyete sahiptir.

- Mukavele akdi ehliyetini,
- Menkul ve gayrimenkul iktisabı ve tasarrufu ehliyetini,
- Dâva ehliyetini,

haizdir.

Bu mevzularda Konseyi Genel Sekreter temsil eder.

Madde — III

Mal, fon ve varlıklar

Bölüm 3.

Konseyn, Konseynin mal ve varlıkları nerede bulunursa bulunsun ve zilyedi kim olursa olsun, hususî bir vaka için Konseyce sarahaten feragat edilmediği nispette, adli masuniyetten faydalanır. Feragatin icra tedbirlerine teşmil edilemeyeceği kabul edilmiştir.

Bölüm 4.

Konseynin işgal ettiği mahaller masundur.

Konseynin mal ve varlıkları, nerede bulunursa bulunsun ve zilyedi kim olursa olsun, taharri, elkoyma, müsadere, istimlak veya cebri mahiyeti haiz herhangi bir diğer icral, idari, kazai veya kanuni muameleden masundur.

Bölüm 5.

Konseynin evrakı ve, umumi olarak, Konseye ait veya Konseynin zilyedinde bulunan bilûmum belgeler nerede bulunursa bulunsun, masundur.

Bölüm 6.

Herhangi bir kontrol, tahdit veya moratoryoma tâbi tutulmaksızın,

- Konseyn nezdinde her nevi döviz bulundurulabilir ve herhangi bir para ile banka hesabı olabilir;
- Konseyn, fonlarını bir memleketten bir diğerine veya herhangi bir memleket dâhilinde bir yerden bir yere serbestçe nakledebilir ve elindeki dövizleri diğer herhangi bir paraya tahvil edebilir.

Bölüm 7.

Konseyn, yukardaki 6 ncı bölüm gereğince kendisine tanınan hakları kullanırken üyelerinden biri tarafından kendisine yaptırılacak bilûmum müracaatları gözönünde bulunduracak ve, kendi menfaatlerini zarar edici mahiyette telâkki etmediği nispette, bunları is'af edecektir.

Bölüm 8.

Konseyn, Konseynin varlıkları, gelirleri ve sair malları :

- Her nevi vasıtasız vergiden muaftır. Bununla beraber, Konseynin, sırf menafii umumiyeye mütaallik hizmetlere karşılık teşkil eden vergilerden muaf tutulmasını talep etmeyeceği kabul edilmiştir.
- Resmî işlerinde kullanılmak üzere Konseyce ithal veya ihraç edilen eşya bilûmum Gümrük Resminden muaf, memnuiyet ve tahditten de müstesnadır. Bununla beraber, bu şekilde muaf ithal edilen eşyanın, ithal edildikleri memleket ülkesinde, mahalli hükümetçe tesbit edilebilecek şartlar dışında satılamayacakları kabul edilmiştir.
- Konseyn neşriyatı da bilûmum Gümrük Resminden muaf, memnuiyet ve tahditten de müstesnadır.

Bölüm 9.

Konseyn, esas itibariyle, menkul ve gayrimenkul malların bedeline dâhil olan istihlak vergileriyle satış resimlerinden muafiyet talep etmeyecek ise de, Konsey, resmî işlerinde kullanılmak üzere, bedelleri bu nevi vergi ve resimleri ihtiva eden mühim mubayaalarda bulunduğu takdirde, Konsey üyeleri, kendileri için mümkün oldukça, bu vergi ve resimler tutarının tenzili veya iadesi maksadıyla icabeden idari tedbirleri ittihaz edeceklerdir .

Madde — IV

Ulaştırma kolaylıkları

Bölüm 10.

Konseyn, üyelerinin her birinin ülkesinde, resmî ulaştırmalarında, posta, kablograf, telegraf, radyotelgraf, telefoto, telefon ve sair ulaştırmalar üzerindeki rüçhan, tarife ve resimlerde ve gazete ve radyo haberlerine mahsus tarifeler mevzuunda, bu üye tarafından diplomatik temsilciler de dâhil, herhangi bir hükümete bahşedilen muameleden daha az müsaadekâr bir muameleye tâbi tutulmayacaktır.

Bölüm 11.

Konseynin resmî muhaberatı ve diğer resmî ulaştırmaları sansür edilemez. İşbu bölüm, hiçbir veçhile, Konseyie üyelerinden biri arasında anlaşma yolu ile tesbit edilecek lüzumlu emniyet tedbirlerinin ittihazına mâni olacak şekilde tefsir edilemez.

Madde — V

Üyelerin temsilcileri

Bölüm 12.

Konseyn üyelerinin temsilcileri, Konsey, daimî teknik komite ve Konsey komiteleri toplantılarında, vazifelerinin devamı müddetince ve toplantı mahalline gidiş veya toplantı mahallinden dönüş seyahatları sırasında, aşağıdaki imtiyaz ve masuniyetlerden faydalanırlar:

- Tevkif, hapis, şahsî bagajlarına el koyma masuniyeti ve, resmî sıfatla hareket ettiklerinde (sözleri ve yazıları da dâhil) bilûmum kazai masuniyet;
- Bilûmum evrak ve vesaik masuniyeti;
- Şifre istimali ve kurye ile veya mühürlü valiz ile vesaik veya muhaberat getirtmek hakkı;
- Vazifeleri müddetince ziyaret ettikleri ve geçtikleri memleketlerde kendileri ve eşleri için girişe mütaallik bilûmum tahdit ve tedbirlerinden ve yabancıların tabii tutulduğu kayıt muamelelerinden muafiyet;
- Para ve kambiyo tahditleri mevzuunda, yabancı hükümetlerin geçici vazife ile gelen temsilcilerine bahşedilen aynı kolaylıklar;
- Şahsî bagajları mevzuunda, diplomatik temsilci heyetlerinin muadil derecedeki üyelerine bahşedilen aynı masuniyet ve kolaylıklar;

Bölüm 13.

Konseyn üyelerine, Konsey, Daimî Teknik Komite ve Konsey Komitelerinde mutlak bir söz serbestisi ve vazifelerinin ifasında mutlak bir hareket serbestisi sağlanabilmek maksadıyla, Konsey üyelerinin vazifelerinin ifası sırasında sözleri, yazıları ve hareketleri bakımından haiz oldukları kazai masuniyet vazifeleri hitam bulduktan sonra dahi devam edecektir.

Bölüm 14.

Üyelerin temsilcilerine bu imtiyaz ve muafiyetler şahsi menfaatleri için değil, Konseydeki vazifelerini mutlak bir serbesti içinde ifa edebilmeleri için bahşedilmiştir. Bu itibarla bir üye için, masuniyetin adaletin tecellisine mâni olacağına ve masuniyet bahşetmekle güdülen maksada halel gelmeden kaldırılabilmesine kaani olduğu her halde, temsilcinin masuniyetini kaldırmak yalnız bir hak değil aynı zamanda bir vebidir.

Bölüm 15.

12 nci ve 13 üncü bölümlerin hükümleri, ilgili şahıs kendi vatan-daşı olan veya temsilcisi olan veyahut olmuş bulunan devlete karşı dermeyan edilemez.

Madde — VI

Konseyin memurları

Bölüm 16.

Konsey işbu madde hükümlerinin hangi memur sınıfları hakkında uygulanacağını tâyin edecektir.

Genel Sekreter bu sınıflara dâhil olacak memurların isimlerini Konsey üyelerine bildirecektir.

Bölüm 17.

Konseyin memurları:

a) Vazifelerinin ifası sırasında, salâhiyetleri dâhilindeki hareketlerinde (yazı ve sözleri de dâhil) kazai masuniyetten faydalanacaklardır;

b) Konseyce kendilerine tediye olunacak maaş ve aidat üzerindeki bilûmum vergilerden muaf tutulacaklardır;

c) Kendileri, eşleri ve geçimleri kendileri tarafından temin olunan aile efradı bir memlekete girişe mütaallik tahdit tedbirlerine ve yabancıların tâbi tutuldukları kayıt muamelelerine tâbi tutulmayacaklardır;

d) Kambyo kolaylıkları mevzuunda, diplomatik temsilci heyetlerinin muadil derecedeki üyelerinin faydalandığı aynı imtiyazlardan faydalanacaklardır;

e) Milletlerarası kriz anlarında, kendileri, eşleri ve geçimleri kendileri tarafından temin edilen aile efradı diplomatik temsilci heyetlerinin muadil derecedeki üyelerinin memleketlerine dönmek hususunda faydalandıkları aynı kolaylıklardan faydalanacaklardır;

f) Mobilyalarını ve eşyalarını ilk defa vazifeye başlamak üzere gittikleri memlekete muafan ithal ve vazifelerinin hitamında da bu memleketten muafan ihraç hakkını haiz olacaklardır.

Bölüm 18.

Konseyin Genel Sekreteri, gerek kendisi gerekse eşi ve reşit olmayan çocukları bakımından, devletler hukuku mucibince diplomatik, temsilci heyetlerinin reislerine tanınan imtiyaz, masuniyet, muafiyet ve kolaylıklardan faydalanacaktır.

Genel Sekreter muavini muadil derecedeki diplomatik temsilcilere tanınan imtiyaz, masuniyet, muafiyet ve kolaylıklardan faydalanacaktır.

Bölüm 19.

İmtiyaz ve masuniyetler memurlara şahsi menfaatleri için değil, munhasıran Konseyin menfaati için bahşedilmiştir. Genel Sekreter, masuniyetin adaletin tecellisine mâni olacağına ve Konseyin menfaatlerine halel getirilmeden kaldırılabilmesine kaani olduğu her halde, bir memura bahşedilen masuniyeti kaldırabilir ve kaldırmalıdır. Yalnız Konsey Genel Sekreterin masuniyetini kaldırmak hakkını haizdir.

Madde — VII

Konseyde vazifelendirilmiş eksperler

Bölüm 20.

VI nci maddede derpiş edilen memurlar haricindeki eksperler, Konseyde vazifelendirildiklerinde, seyahat müddeti de dâhil, vazifeli buldukları müddetçe vazifelerini mutlak bir serbesti içinde ifa edebilmeleri için icabeden imtiyaz, masuniyet ve kolaylıklardan, bilhassa:

a) Tevkif, hapis ve bakaçlarına elkoyma masuniyetinden;

b) Vazifelerini ifa sırasında, söz ve yazıları da dâhil, salâhiyetleri dâhilindeki hareketlerinde, kazai masuniyetten;

c) Bilûmum evrak ve vesaik masuniyetinden; faydalanırlar.

Bölüm 21.

Eksperlere tanınan imtiyaz, masuniyet ve kolaylıklar şahsi menfaatleri için değil, Konseyin menfaati için bahşedilmiştir. Genel Sekreter, masuniyetin adaletin tecellisine mâni olacağına ve Konseyin menfaatlerine halel getirilmeden kaldırılabilmesine kaani olduğu her halde, bir eksperle tanınan masuniyeti kaldırabilir ve kaldırmalıdır.

Madde — VIII

İmtiyazların suiistimali

Bölüm 22.

Üyelerin Konsey, Daimî Teknik Komite ve Konsey Komiteleri toplantılarındaki temsilcileriyle 16 nci ve 20 nci bölümlerde derpiş olunan memurlar vazifelerinin ifası müddetince ve toplantı mahalline gidiş veya toplantı mahallinden dönüş seyahatleri sırasında resmî sıfatla vâkı hareketlerinden dolayı, vazife görmekte oldukları memleketi terke icbar edilemeyeceklerdir. Bununla beraber, böyle bir kimse bulunduğu memlekette resmî vazifesiyle hiçbir alâkası olmayan bir faaliyete tevessül ederek ikamet imtiyazını suiistimal ederse, aşağıdaki hükümler mahfuz kalmak kaydıyla, bu memleketin hükümeti kendisini memleketi terke icbar edebilir:

i) Konsey üyelerinin temsilcileri veya 18 inci bölüm gereğince diplomatik masuniyetten faydalanan şahıslar ancak bu memleket nezdinde akredite bulunan diplomatik memurlara uygulanan usul dairesinde memleketi terke icbar edilebilirler.

ii) Hakkında 18 inci bölüm uygulanmayan bir memur bahis mevzuu olduğu takdirde, ilgili hükümetin Hariciye Nezaretinin muvafakati istihsal olunmadan bu memur hakkında herhangi bir teb'id kararı itihaz olunamaz; Hariciye Nezareti ancak Genel Sekreterle danıştıktan sonra teb'id muvafakat edebilir; bir memur hakkında teb'id muamelesine tevessül edildiği takdirde, Genel Sekreter teb'id mevzu teşkil eden şahıs lehine bu muameleye müdahale edebilmek hakkını haizdir.

Bölüm 23.

Genel Sekreter adaletin yerine getirilmesini teşkil, polis nizamlarına riayeti temin ve işbu Ekte zikredilen imtiyaz, masuniyet ve kolaylıkların tevtil edebileceği suiistimalleri önlemek maksadıyla, Konsey üyelerinin yetkil makamlarıyla daimî surette iş birliği yapacaktır.

Madde — IX

İhtilâfların halli

Bölüm 24.

Konsey:

a) Konseyin taraf olacağı mukavele ihtilâflarını veya hususi hukuka mütaallik diğer ihtilâfları;

b) Resmî vaziyeti icabı olarak masuniyetten faydalanan ve bu masuniyeti 19 uncu ve 21 inci bölüm hükümleri dairesinde kaldırılmamış olan bir Konsey memurunun dâhil olabileceği ihtilâfları; uygun şekilde halledebilecek usuller tesbit etmelidir.

Madde — X

Mütemmim Anlaşmalar

Bölüm 25.

Konsey, bir veya mütaaddit Akıd Tarafı, bu Akıd Taraf veya Taraflar bakımından, işbu Ekin hükümlerini ayarlamaya mâtuf mütemmim anlaşmalar akdedebilecektir.

Avrupa Gümrük Birliği İnceleme Grubuna mütaallik Protokol

İşbu Protokolü imzalayan hükümetler :

Avrupa Gümrük Birliği İnceleme Grubunun (Aşağıda «İnceleme Grubu» denmiştir) 12 Eylül 1947 tarihinde Avrupa Ekonomik İşbirliği Komitesinde bazı hükümetler tarafından yapılan beyanatta tesbit edilen vazifesini gözönünde bulundurarak,

İnceleme Grubunun masraflarının Belçika Hükümeti tarafından deruhde edilmesine nihayet vermek arzusuyla,

Bugünden itibaren imzaya açık bulundurulmuş bir Gümrük İşbirliği Konseyi ihdasına mütedair Mukavelenameyi (aşağıda «Mukavelename» denmiştir) gözönünde bulundurarak,

Aşağıdaki hususları kararlaştırmışlardır:

1. Aşağıdaki 2 nci fıkra hükümleri mahfuz kalmak kaydıyla, 1 Ocak 1951 tarihinden itibaren İnceleme Grupunca yapılan masraflar Mukavelename ile ihdas olunan Gümrük İşbirliği Konseyinin bütçesine ithal edilecektir. Konsey bu masrafları üyeleri arasında, ve arzu ettiği takdirde, bütün ilgilî hükümetler arasında bölüştürülmek için gereken tedbirleri ittihaz edecektir.

2. Mukavelename 1 Ocak 1952 tarihinde yürürlüğe girmemiş olduğu takdirde, münzi Hükümetler İnceleme Grubunun 1 Ocak 1951 tarihi ile Mukavelenamenin yürürlüğe giriş tarihi arasındaki masraflarını karşılamak maksadıyla, derhal ve müştereken gereken tedbirleri ittihaz etmeyi taahhüt ederler.

3. Mukavelenamenin V inci maddesi gereğince ihdas olunan Genel Sekreterlik ve Daimî Teknik Komite, İnceleme Grubunun emrindedir.

4. İşbu Protokol imzaya açık bulundurulacaktır. Protokol, tasdik şartına muallâk olarak imzalamış olanlar hariç, münzi Hükümetler hakkında imza tarihinde yürürlüğe girecektir. Tasdik şartına muallâk olarak imzalamış olan hükümetler hakkında bu hükümetler tarafından tasdik belgeleri Belçika Hariciye Nezaretine tevdi edildiği tarihlerde yürürlüğe girecektir.

5. İnceleme Grubu veya Gümrük İşbirliği Konseyi ilga edildiği takdirde veya İnceleme Grubunun fiilî statüsü diğer bir teşkilâtla birleşme neticesinde veya herhangi bir başka surette tadil edildiği takdirde, işbu Protokol hükümden sâkit olacaktır.

Hükümetler tarafından gerekli şekilde yetkili kılınmış aşağıdaki münziler, yukardaki hususların tasdikı zımında işbu Protokolü imzalamışlardır.

On beş Aralık bin dokuz yüz elli (15 Aralık 1950) tarihinde, her ikisi de aynı derecede muteber olmak üzere Fransızca ve İngilizce olarak tek bir aslı nüsha halinde, Brüksel'de tanzim edilmiştir. Asli nüsha Belçika Hükümeti arşivlerine tevdi olunacak; Belçika Hükümeti bütün münzi Hükümetlerle Mukavelenameyi imzalıyacak veya Mukavelenameye katılacak bütün hükümetlere musaddak örnekler verecektir.

Avrupa Konseyi Statüsünde yapılan tadillerin onanmasına dair Kanun

Kanun No: 6022

Kabul tarihi: 21/1/1953

Madde 1 — 12 Aralık 1949 tarihli ve 5456 sayılı kanunla onanan Avrupa Konseyi Statüsünün 23, 25, 26, 27, 34 ve 38 inci maddelerinde yapılan tadiller onanmıştır.

Madde 2 — Bu kanun, Statünün 23, 25, 27, 34 ve 38 inci maddelerinde yapılan tadiller için 22 Mayıs 1951 tarihinden; 26 nci maddesinde yapılan tadil için 18 Aralık 1951 tarihinden itibaren yürürlüktedir.

Madde 3 — Bu kanun hükümlerini İcra Vekilleri Heyeti yürütür.

24/1/1953

Avrupa Konseyi Statüsünde yapılmış olup Konsey Genel Sekreterliğinin 22 Mayıs 1951 tarihli özel tutanağında yer alan ve mezkûr tarihten itibaren yürürlüğe giren tadiller

Madde 23.

a) İstişari Asamble, Avrupa Konseyinin bölüm 1 de tarif edilen gayesine uygun olan ve yetkisi içine giren her meseleyi tezekkür edebilir ve bunun hakkında tavsiyelerde bulunabilir; İstişari Asamble, kendisine Bakanlar Komitesi tarafından mütalâa beyan etmesi için havale edilen her meseleyi tezekkür eder ve onun hakkında tavsiyelerde bulunabilir.

b) Asamble, gündemini, yukardaki (a) fıkrası hükümleri uyarınca konseyin bütün üyelerinin veya içlerinden bazılarının taraf oldukları diğer Avrupa Hükümetlerarası teşekküllerinin faaliyetlerini nazarı itibara alarak tesbit eder.

c) Oturum esnasında ortaya çıkan bir meselenin, Asambelenin gündemine girip girmeyeceği hususunda tereddüt hâsıl olduğu takdirde karar Asamble Başkanına aittir.

Madde 25.

(a) Fıkrasının birinci cümlesi yerine.

İstişari Asamble, her üyenin parlamentosu tarafından intihap veya onun tesbit ettiği bir usule göre tâyin olunmuş temsilcilerinden müteşekkildir; şu kadar ki, parlamento toplantı halinde değil ve bu hal için takibolunacak bir usul vaz'etmemiş ise, her üyenin hükümeti tamamlayıcı tâyinler yapabilir.

Madde 27.

Bakanlar Komitesinin İstişari Asamble müzakerelerinde toplu olarak hangi şartlar altında temsil edilebileceği veya Komitedeki temsilcilerin ve bunların yedeklerinin Asamble huzurunda şahsi olarak hangi şartlar altında söz alabilecekleri hususları İçtüzüğün Asamble ile istişareyi mütaakip Komitece tesbit olunmuş ilgili hükümlerine tâbi olacaktır.

Madde 34.

İstişari Asamble, Bakanlar Komitesinin veya Asamble Başkanının teşebbüsü ile ve bunlar arasında, toplantı tarih ve mahalline de şâmil, mutabakat halinde olağanüstü toplantıya çağırılabilir.

Madde 38.

Bu maddeye aşağıdaki (e) fıkrasının ilâvesi:

Genel Kâtip, Bakanlar Komitesine sunulan tavsiyelerden her birinin icrasının icabettireceği masrafların tahmini tutarını da Bakanlar Komitesine arzeder. Bakanlar Komitesince alınmış olup icrası munzam masrafları icabettiren bir karar, ancak ona tekabül eden fazla masraf tahminleri Komitece tasvip edilince, kabul edilmiş sayılır.

Avrupa Konseyi Statüsünde yapılmış olup Konsey Genel Sekreterliğinin 18 Aralık 1951 tarihli özel tutanağında yer alan ve mezkûr tarihten itibaren yürürlüğe girmiş olan tadil:

Madde 26 — Üyeler aşağıda gösterilen miktarda temsilci göndermek hakkını haizdirler.

Belçika	(7)	İrlanda	(4)	İsveç	(6)
Danimarka	(5)	İtalya	(18)	Türkiye	(10)
Fransa	(18)	Lüksemburg	(3)	Büyük - Britanya ve Şimali İrlanda	
Federal Almanya Cumhuriyeti	(18)	Holanda	(7)	Birleşik - Krallık	(18)
Yunanistan	(7)	Norveç	(5)		
İzlanda	(3)	Sar	(3)		

KARARNAMELER

yılı yazısı üzerine, İcra Vekilleri Heyetince 23/1/1953 tarihinde kararlaştırılmıştır.

23/1/1953

REİSİCUMHUR
C. BAYAR

Başvekil A. MENDERES	Devlet Vekili M. ALAKANT	Adalet Vekili O. S. ÇİÇEKDAĞ	M. Savunma Vekili S. KURTBEK
İçişleri Vekili E. MENDERES	Dışişleri Vekili V. E. MENDERES	Maliye Vekili H. POLATKAN	Millî Eğitim Vekili T. İLERİ
Bayındırlık Vekili K. ZEYTİNOĞLU	Ek. ve Ticaret Vekili E. GÜRELİ	Sa. ve So. Y. Vekili Dr. H. ÜSTÜNDAĞ	G. ve T. Vekili V. S. YIRCALI
Tarım Vekili N. ÖKMEN	Ulaştırma Vekili Y. ÜRESİN	Çalışma Vekili S. AĞAOĞLU	İşletmeler Vekili S. YIRCALI

4
Karar Sayısı: 42

30/9/1950 tarihli ve 3/11910 sayılı kararname ile meriyete konulmuş olan «Serbest İthal Listesi» nde yazılı malları gruplandırmak, tescil taleplerini ayarlayarak karşılamak ve her türlü ayarlama ve kontrol tedbirlerini ittihaz ve tatbik etmek üzere Ekonomi ve Ticaret Vekâleti ile Maliye Vekâletine salâhiyet verilmesi hakkındaki ilişik kararın meriyete konulması; Ekonomi ve Ticaret Vekâletinin 22/1/1953 tarihli ve 1/37 sa-

Karar

Madde 1 — Ekonomi ve Ticaret Vekâleti ile Maliye Vekâleti :

a) 30 Eylül 1950 tarihli ve 3/11910 sayılı kararname ile meriyete konmuş olan «Serbest İthal Listesi» nde yazılı malları ehemmiyet derecelerine göre gruplandırmaya,

b) Bu mallara ait tescil taleplerini, ihtiyaç miktarına ve ticaret ve tediyeye anlaşmaları hesaplarının grupuna göre ayarlayarak karşılamaya,

c) İthal programının ve dış tediyeye durumunun gerektirdiği her türlü ayarlama ve kontrol tedbirlerini itihaz ve tatbik etmeye, yetkili kılınmıştır.

Madde 2 — Bu karar neşri tarihinde yürürlüğe girer.

No.	Besli	Düster Tertip	Cilt	Sahife	Resmî Gazete Sayı
3/11910	İlgili Bakanlar Kurulu Kararı : Yurdumuza serbest olarak ithal edilebilecek maddelere ait liste ve bu listenin yürürlüğe konulması hususunda Ekonomi ve Ticaret Bakanlığına yetki verilmesi hakkında 4/10/1950				7622

4

Karar Sayısı : 43

İlişik listede yazılı ithal mallarından Amerikan menşeli olanlarının, Amerika'nın incir ithal resmini eski haddine indirinceye kadar muteber olmak üzere, listede hizalarında gösterilen gümrük resmine tabi tutulması; Dışişleri Vekâletinin 15/1/1953 tarihli ve 34164-20 sayılı yazısı üzerine İcra Vekilleri Heyetince 21/1/1953 tarihinde kararlaştırılmıştır.

21/1/1953

REİSİCUMHUR
C. BAYAR

Başvekil A. MENDERES	Devlet Vekili M. ALAKANT	Adalet Vekili O. Ş. ÇİÇEKDAĞ	M. Savunma Vekili S. KURTBEK
İçişleri Vekili E. MENDERES	Dışişleri Vekili F. KÖPRÜLÜ	Maliye Vekili H. POLATKAN	Millî Eğitim Vekili T. İLERİ
Bayındırlık Vekili K. ZEYİNOĞLU	Eko. ve Ticaret Vekili E. GÜRELI	Sa. ve So. Y. Vekili Dr. H. ÜSTÜNDAĞ	G. ve T. Vekili V. S. YIRCALI
Tarım Vekili N. ÖKMEN	Ulaştırma Vekili Y. ÜRESİN	Çalışma Vekili S. AĞAOĞLU	İşletmeler Vekili S. YIRCALI

Tarife No.	Eşyanın cinsi	Resim haddi (Tl.)
537	Demir mobilya ve bunların aksamı :	
A	Yazıhane, dolap, kutu, çekmece, ve aksamı :	
1	Sade, boyalı	100 G. 77.00

Tarife No.	Eşyanın cinsi	Resim haddi (Tl.)
662	Yazı, hesap, kayıt makineleri ve tadat, tefrik ve tasnife mahsus makineler ve bunların aksamı (elektrikli olanlar dâhildir.)	
B	Sıklet 5 kilo ve ondan yukarı 100 K. S.	77.00
666	Değirmen makineleri ve hamur, makarna, şeker, sucuk ve sair mekûlatın imal ve ihzarına mahsus makineler, buz makineleri, taktir ve tağsır ve tebrıt makineleri, şişeleri dolduran ve yıkayan makineler, vinçler, kavurucu ve öğütücü makineler, ütü makineleri, çamaşır yıkama makineleri ve tarifede zikrolunmayan sair bircümle makinelere (kurulmuş, kurulmamış) :	
A	Tamamının sıkletli 50 kiloya kadar : Buz dolapları, dondurma makineleri ve tebrıt cihazları	100 S. 38.50
B	Tamamının sıkletli 50 kilo ve ondan yukarı 150 kiloya kadar : Buz dolapları, dondurma makineleri ve tebrıt cihazları	100 S. 30.80
C	Tamamının sıkletli 150 kilo ve ondan yukarı 500 kiloya kadar : Buz dolapları, dondurma makineleri ve tebrıt cihazları	100 S. 25.67
D	Tamamının sıkletli 500 kilo ve ondan yukarı 2000 kiloya kadar : Buz dolapları, dondurma makineleri ve tebrıt cihazları	100 S. 23.10
H	Tamamının sıkletli 2000 kilo ve ondan yukarı 10000 kiloya kadar : Buz dolapları, dondurma makineleri ve tebrıt cihazları	100 S. 20.53
V	Tamamının sıkletli 10000 kilo ve ondan yukarı : Buz dolapları, dondurma makinaları ve tebrıt cihazları	100 S. 17.97

İLANLAR

M. S. V. 1 No.lu Satın Alma Komisyonu Başkanlığından

Askerî birlikler ihtiyacı için 7000 kilo sade yağ kapalı zarf usulü ile satın alınacaktır. İhalesi 5/2/1953 Perşembe günü saat 11 dedir.

Evsaf ve şartlar İstanbul Levazım Amirliği İlan kısmında ve Komisyonumuzda görülebilir. İsteklilerin belirtilen gün ve saatte evveline kadar teklif mektuplarını makbuz karşılığında Komisyon Başkanlığına vermeleri veya posta ile ulaştırmış olmaları.

Cinsi: Sade yağ, miktarı: 7000 kilo, T. Fiyatı 660 kuruş, T. Tutarı: 46.200 lira, G. Teminatı: 3.465 lira, ihale gün ve saati: 5/2/1953 saat 11 de.
194 / 4-3

Mütaahhit nam ve hesabına açık eksiltme sureti ile 20.000 kilo kaşar peyniri satın alınacaktır. İhalesi 7/2/1953 Cumartesi günü saat 11 dedir. Evsaf ve şartlar İstanbul Levazım Amirliği İlan kısmında ve Komisyonumuzda görülebilir. İsteklilerin belirtilen gün ve saatte geçici teminatları ile birlikte Komisyonuna müracaatları.

Cinsi: Kaşar peyniri, miktarı: 20.000 kilo, T. Fiyatı: 400 kuruş, T. Tutarı: 80.000 lira, G. Teminatı: 5.250 lira, ihale gün ve saati: 7/2/1953 11 dedir.
250 / 4-3

Askerî birlikler ihtiyacı için kapalı zarf usulü ile 60 ton zeytin ta-

nesi satın alınacaktır. İhalesi 7/2/1953 Cumartesi günü saat 10,30 dadır. Evsaf ve şartlar her gün Komisyonunda görülebilir. 60 ton zeytin bir mütaahhide ihale edilebileceği gibi 20 şer tonluk partiler halinde ayrı ayrı isteklilere de ihale edilebilir. Şartname ayrıca her gün İstanbul Levazım Amirliği İlan kısmında da görülebilir. İsteklilerin belirtilen gün ve saatte bir saat evveline kadar teklif mektuplarını makbuz karşılığında Komisyon Başkanlığına vermeleri veya posta ile ulaştırmış olmaları.

Cinsi: Zeytin tanesi, miktarı: 60.000 kilo, T. Fiyatı: 150 kuruş, T. Tutarı: 90.000 lira, G. Teminatı: 5.750 lira, ihale gün ve saati: 7/2/1953 10,30 da.

252 / 4-3

M. S. V. 2 No.lu Satın Alma Komisyonu Başkanlığından

Açık eksiltme suretiyle mütaahhit namı hesabına 12.000 metrekaare branda bezi satın alınacaktır.

İhalesi 5 Şubat 1953 Perşembe günü saat 10,00 da Ankara'da 2 No. lu Sa. Al. Komisyonunda yapılacaktır.

Muhammen bedeli 83.160 lira olup G. teminatı 5.408 liradır.

Evsaf ve şartnamesi her gün öğleden evvel Komisyonumuzda ve İstanbul Levazım Amirliğinde görülür.

İsteklilerin belli gün ve saatte Komisyonumuzda bulunmaları.
Şartnameler 420 kuruşluk makbuz mukabilinde satılır.

251 / 4-3

1 — Kapalı zarf usulü ile 180.000 aded izalâtör fincanı satın alınacaktır.

2 — İhalesi 23 Şubat 1953 Pazartesi günü saat 11 de Komisyonunda yapılacaktır.

3 — Evsaf ve şartnameleri her gün öğleden evvel Komisyonunda ve İstanbul Levazım Âmirliğinde görülebilir.

4 — Hopsinin muhammen bedeli 198.000 lira olup geçici teminatı 11.150 liradır.

5 — İsteklilerin teklif mektuplarını en geç ihale saatinden bir saat evveline kadar makbuz karşılığında Komisyonumuza vermeleri.

6159 / 4-3

Karayolları Genel Müdürlüğünden :

Yurdun muhtelif yerlerinde arazide yol etüd ve aplikasyon işlerinde çalıştırılmak için yol etüd ekiplerine aşağıda yazılı evsafda teknik personel alınacaktır.

1 — Türkiye Cumhuriyeti vatandaşı olmak.

2 — Askerliğini yapmış bulunmak.

3 — Lise (veya en az 10 uncu sınıftan ayrılmış bulunmak) Tapu ve Kadastro Okulu ile Sanat ve Yapı Enstitüsü inşaat kısmı ve orman okullarından mezun bulunmak ve yaşı 30 dan yukarı bulunmamak.

4 — Yurdun her hangi bir yerinde arazide çalışabilecek derecede sıhhatli bulunmak.

5 — Müracaat edip namzet olarak kabul edilenler Ankara'da 2 aylık bir kursa tabi tutulacaklar ve kursun devamı müddetince kendilerine 5 lira gündelik verilecektir. Kurs esnasında herkesin kabiliyetine ve başarısına göre bunlar Nivocu veya operatör yetiştirilecektir. Kursta muvaffak olan Nivocu veya operatörler kurstan sonra 6 ay namzetlik ve deneme devresi geçirirler. Bu 6 aylık deneme devresi başarılı geçtiği takdirde Nivocular IV üncü sınıf nivocu olarak arazide 13 lira yevmiye ile ve operatörler de III üncü sınıf operatör olarak arazide 15 lira yevmiye ile esas personel kadrosuna naklonurlar. Bu 6 aylık namzetlik devresinde nivocu namzetlerine arazide 9 lira ve operatör namzetlerine de arazide 13 lira yevmiye verilir. Her hangi bir sebeple muvakkat bir zaman için bölge merkezlerinde büroda çalıştırılanlar büroda çalıştıkları müddet zarfında arazi yevmiyelerinden 4 lira daha az yevmiye alırlar.

Tâlipler 28 Ocak 1953 gününe kadar Karayolları Genel Müdürlüğüne şahsan müracaat etmeleri ilân olunur.

321 / 4-2

Ankara Gümrük Muhafaza Genel Komutanlığı 1 No. lu Satınalma Komisyonu Başkanlığından :

1 — Mühürlü numune ve şartnamesine göre (20000) kat er çamaşırı kapalı zarf usulüyle satın alınacaktır.

Bir kat çamaşır, bir don bir gömlekten ibarettir.

2 — Tasarlanan bedel (80.000) lira olup geçici teminatı (5.250) liradır.

3 — (20000) kat çamaşırın tamamı bir mütaahhide ihale edilebileceği gibi (10000) lik partiler halinde ayrı ayrı iki mütaahhide de ihale edilebilecektir.

4 — Şartname ve numune her gün Komisyonunda görülebilir.

5 — Kapalı zarf eksiltmesi 11 Şubat 1953 Çarşamba günü saat 15 tedir.

İsteklilerin ihale saatinden bir saat öncesine kadar kapalı zarf teklif mektuplarını Ulus'ta Gümrük Muhafaza Genel Komutanlığı 1 inci katında 1 No. lu Satınalma Komisyonuna vermeleri.

5998/4-2

Ekonomi ve Ticaret Vekâletinden :

İstanbul İlinin Bakırköy İlcesine bağlı Kartaltepe ve Osmaniye köyleri sınırları içinde :

Kuzeyi : İstanbul - Edirne asfalt yolu ile Bakırköy Topkapı asfalt yolu telâkisinden yolu takiben İstanbul - Edirne asfalt yolu 10 uncu kilometre taşına eğri hat,

Doğusu : İstanbul - Edirne asfalt yolu 10 uncu kilometre taşından Osmaniye Köyü mektebine doğru hat,

Güneyi : Osmaniye Köyü mektebinden Topkapı Bakırköy asfaltı 2 nci kilometre taşına doğru hat,

Batısı : Topkapı - Bakırköy asfaltı 2 nci kilometre taşından yolu takiben Edirne - İstanbul yolu ile Topkapı - Bakırköy yolu telâkisine eğri hat sınırlarıyla çevrili (226) hektarlık sahada 10/4/1951 tarihli ve 152/3 sayılı ruhsatnameye müsteniden aramakla meydana çıkarılan çimento imaline elverişli maddelerin 60 yıl süre ile işletilmesi imtiyazı arayıcısı Türk Çimentosu ve Kireci Anonim Şirketi uhdesine ihale kılacaktır.

Bu ihaleye itirazı olanların Maadin Nizamnamesinin 36 ve 37 nci maddesi uyarınca 29/1/1953 tarihinden itibaren iki ay içinde Ankara'da Ekonomi ve Ticaret Vekâletine veya mahallinde il makamına bir dilekçe ile başvurmaları lüzumu ilân olunur.

378 / 4-1

Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası Umum Müdürlüğünden :

1/12/1951 tarihinden itibaren tedavüle çıkarılmış olan Atatürk resimli 50 liralık kupürlere duyulan ihtiyaç üzerine Bankamız, 1715 sayılı kanunun 17 nci maddesine dayanarak bir miktar daha 50 liralık tedavüle çıkarmayı kararlaştırmış bulunmaktadır.

Bu kupürlerimizin ebat ve diğer vasıfları tedavüle bulunan Atatürk portreli ve filigranlı 50 liralıklarımızın ebat ve vasıflarının aynı olmakla beraber, başka memleketlerde de usul ittihaz edilmiş olan teknik icaplara uyularak arka kısmı turuncu renkte bastırılmıştır.

Yeni 50 liralıklar 2 Şubat 1953 tarihinden itibaren tedavüle çıkarılacaktır.

Bu banknotların örnekleri, Bankamız ve diğer bankalar gişelerine müracaatla görülebilir.

388 / 1-1

Devlet Demiryolları Genel Müdürlüğünden :

Muhtelif ölçülerde demir testereleeri satın alınacaktır

Teklif verme suretiyle 58 kalem muhtelif ebatta demir testereleeri satın alınacaktır. Bu işe ait tekliflerin 18/2/1953 Çarşamba günü saat 14 de kadar Ankara'da İdare Merkezinde Malzeme Dairesi Başkanlığına verilmiş olması lazımdır.

Testere lâmalarına ait şartnameler bedelsiz olarak Ankara'da Malzeme Dairesinden ve İstanbul'da da Haydarpaşa Satınalma Komisyonu Başkanlığından verilir.

334 / 4-2

35 aded motörlü drezin satın alınacak

Teklif verme suretiyle 35 aded motörlü drezin satın alınacaktır.

Bu işe ait tekliflerin 23/2/1953 günü saat 14 e kadar Ankara'da İdare merkezinde Malzeme Dairesi Başkanlığına verilmiş olması lazımdır.

Şartnameler 10 lira bedelle Ankara'da Merkez, İstanbul'da Haydarpaşa veznelerinde satılmaktadır.

333 / 2-1

Devlet Demiryolları Merkez 9 uncu Komisyon Başkanlığından :

1 aded traktör alınacak

1 — 1 aded traktör satın alınması kapalı zarf usulü ile eksiltmeye konulmuştur.

2 — Malzemenin muhammen bedeli 7.100 T. L. ve muvakkat teminatı 532,50 liradır.

3 — Şartnameler bedelsiz olarak Ankara'da Malzeme Dairesinden ve Haydarpaşa'da Satınalma Komisyonu Başkanlığından verilir.

4 — Eksiltme Ankara'da İdare binasında Malzeme Dairesinde toplanan Merkez 9 uncu Satınalma Komisyonunca 12/2/1953 Perşembe günü saat 15,30 da yapılacağından isteklilerin teklifleriyle kanunun tâyin ettiği vesikalarını aynı günde nihayet saat 14,30 a kadar makbuz mukabilinde adı geçen Komisyon Başkanlığına vermeleri veya muayyen vakitten önce ele geçecek tarzda iadeli taahhütlü olarak posta ile göndermeleri lazımdır.

333 / 4-2

İstanbul Asliye 4. Ticaret Yargıcılığından :

952/462

Samsun'dan İstanbul'a gelmekte olan İzmir Vapurunun 14 üncü seferinde, Şaban Akgül ve Şuayip Kosif tarafından Hüseyin Temizel namına yükletilmiş olan 140 teneke 2800 kilo kavurmayı muhbevi 3969 numaralı konişmentonun ziyaa uğradığından bahsile iptali istemiş olduğundan Ticaret Kanununun 638 inci maddesi gereğince ilân tarihinden itibaren 45 gün zarfında bulunan mahkemeye getirmesi lüzumu, aksi takdirde iptaline karar verileceği ilân olunur.

6087 / 3-3

Bayındırlık Vekâletinden :

Eksiltmeye konulan iş

1 — Antalya Su İşleri 10 uncu Şube Müdürlüğü bölgesinde bulunan Tefenni Çayı ile Tefenni-Cader deresi ıslahı inşaatı olup tahmin edilen keşif bedeli fiyat birimleri esasından (345.397,50) liradır.

2 — Eksiltme 6/2/1953 tarihine raslayan Cuma günü ve saat (11) de Ankara'da Su İşleri Reisliği binası içinde toplanacak olan Su Eksiltme Komisyonu odasında kapalı zarf usulüyle yapılacaktır.

3 — İsteklilerin eksiltme şartlaşmasını sözleşme tasarısını özel teknik şartlaşma, fiyat birimleri ve keşif cetvelini, bayındırlık işleri genel şartnamesi ve su işleri umumi fennî şartnamesini ve bu işe ait evrak ile projeleri (17,27) lira karşılığında Su İşleri Reisliğinden alabilirler.

4 — Eksiltmeye girebilmek için isteklilerin Vekâlete karşı (17.585,90) liralık geçici teminat vermeleri ve bu işin teknik ehemmiyetinde bulunan diğer bir işi muvaffakiyetle başardığını veya idare ve denetlediğini ispata yarar belgeleryle birlikte eksiltmenin yapılacağı günden en az (tatil günleri hariç) üç gün evvel yazı ile Bayındırlık Vekâletine müracaatla bu işin eksiltmesine girebilmek için yeterlik belgesi almaları ve bu belgeyi göstermeleri şarttır.

İstekli bir şirket olduğu takdirde gerçek veya tüzel tekkişi olması (özel ve tescil edilmemiş ortaklıklar kabul edilmez.)

5 — İsteklilerin teklif mektuplarını 2 nci maddede yazılı saatten bir saat öncesine kadar Su İşleri Reisliğine makbuz karşılığında vermeleri lazımdır.

Postada olan gecikmeler kabul edilmez.

149 / 4-4

Eksiltmeye konulan iş :

1 — Bolu Su İşleri 14 üncü Şube Müdürlüğü bölgesinde bulunan Adapazarı - Gökçeören bataklığı kurutulması ve Dinsize dere ıslahı ile Akyazı kanalı yapımı işi olup tahmin edilen keşif bedeli fiyat birimleri esasından (639.722) liradır.

2 — Eksiltme 12/2/1953 tarihine raslayan Perşembe günü saat (11) de Ankara'da Su İşleri Reisliği binası içinde toplanacak olan Su Eksiltme Komisyonu odasında kapalı zarf usulüyle yapılacaktır.

3 — İsteklilerin eksiltme şartlaşmasını, sözleşme tasarısını, özel teknik şartlaşma, fiyat birimleri ve keşif cetvelini, bayındırlık işleri genel şartnamesi ve su işleri umumi fennî şartnamesini ve bu işe ait evrak ile projeleri (31,99) lira karşılığında Su İşleri Reisliğinden alabilirler.

4 — Eksiltmeye girebilmek için isteklilerin Vekâlete karşı (29.338,88) liralık geçici teminat vermeleri ve bu işin teknik ehemmiyetinde bulunan diğer bir işi muvaffakiyetle başardığını veya idare ve denetlediğini ispata yarar belgeleryle birlikte eksiltmenin yapılacağı günden en az (tatil günleri hariç) üç gün evvel yazı ile Bayındırlık Vekâletine müracaatla bu işin eksiltmesine girebilmek için yeterlik belgesi almaları ve bu belgeyi göstermeleri şarttır.

İstekli bir şirket olduğu takdirde gerçek veya tüzel tek kişili olması (özel ve tescil edilmemiş ortaklıklar kabul edilmez.)

5 — İsteklilerin teklif mektuplarını 2 nci maddede yazılı saatten bir saat öncesine kadar Su İşleri Reisliğine makbuz karşılığında vermeleri lazımdır.

Postada olan gecikmeler kabul edilmez.

289 / 4-2

1 — Gaziantep İstasyonu bina ve tesisleri işi kapalı zarf usulüyle eksiltmeye konulmuştur.

2 — Keşif bedeli 3.100.000 lira olup geçici teminatı (106.750) liradır.

3 — Eksiltme 16/2/1953 tarihine raslayan Pazartesi günü saat 16 da Vekâletimiz Demiryollar ve Limanlar İnşaat Dairesinde yapılacaktır.

4 — Sözleşme projesi, eksiltme şartnamesi, özel ve genel şartname ve birim fiyatlarından ibaret bir takım eksiltme evrakı 50 liranın Maliye veznesine yatırıldığına dair ibraz edilecek makbuz mukabilinde Demiryollar ve Limanlar İnşaat Reisliğinden temin olunabilir.

5 — Bu eksiltmeye iştirak edeceklerin bu derecede bir inşaatı iyi surette başardığına, idare veya denetlediğini ispata yarayacak vesaiki bir dilekçeye bağlayarak eksiltmenin yapılacağı tarihten - tatil günleri hariç - en az üç gün evvel Vekâletimize vererek yeterlik belgesi istemeleri ve bu belgeyi teklif zarflarına koymaları şarttır.

6 — Bu iş için teklif verecekler, teklif zarflarını eksiltme şartnamesinde ve 2490 sayılı kanundaki tarifata göre hazırlayarak eksiltme

saatinden bir saat evveline kadar numaralı makbuz mukabilinde Eksiltme Komisyonu Başkanlığına vermiş olmaları lazımdır.

Postada vâkı olacak gecikmeler nazarı itibara alınmayacaktır.

309 / 4-1

Yapı işleri ilânı

1 — Esenboğa Hava Meydanı inşaatının ikmalî ve uçak seferlerinin emniyeti için yapılacak I. L. S. sistemi cihazlarının yerleştirileceği binanın yapımı işine tâlib çıkmadığından sözü geçen iş, aynı fiyat ve şartlarla 19/1/1953 tarihinden itibaren bir ay zarfında pazarlıkla eksiltmeye çıkarılmıştır.

Keşif tutarı : (26.195,72) liradır.

2 — Eksiltme 3/2/1953 Salı günü saat 16 da Bayındırlık Vekâleti Yapı ve İmar İşleri Reisliği Eksiltme Komisyonu odasında yapılacaktır.

3 — Bu tarihte istekli çıkmadığı takdirde eksiltme ihale imkânı elde edilinceye kadar 9/2/1953 Pazartesi, 12/2/1953 Cuma günleri saat 16 da ve son gün olan 19/2/1953 Perşembe günü saat 16 da icra edilecektir.

4 — Eksiltme şartlaşması ve buna bağlı kâğıtlar Bayındırlık Vekâleti Yapı ve İmar İşleri Reisliğinde görülebilir.

5 — Eksiltmeye girebilmek için isteklilerin usulüne göre (3.929,36) liralık kesin teminat vermeleri ve eksiltme şartlaşması gereğince 1953 yılı ticaret odası belgesi ibraz etmeleri lazımdır.

6 — İstekliler, Bayındırlık Vekâletine başvurarak bu iş için yeterlik belgesi almaları ve bu iş benzeri teknik önemi haiz bir işi iyi surette başardığını veya idare ve denetlediğini, katî kabulünü yaptırmış olduğunu ispata yarar resmî dairesinden alınmış belgelerini dilekçelerine eklemeleri şarttır.

335 / 2-2

Edirne - Havsa Nahiyecisi Sulh Hukuk Hâkimliğinden :

Dosya No : 952/383

Dâvacı Havsa Nahiyecisinin Hasköyünden Ali Timurlenk vekili Arzuhalci Bican Güçlü'nün dâvalı aynı köyden İstanbullu Rabbani aleyhine ikame cylediği, Hasköyünün Geren nam mevkiinde vâkı 19000 metrekarelik tarlasının tamamına vâkı müdahalenin menî dâvasının muhakemesinde :

Dâvalı Rabbani'ye yapılan tebligatın bilâ tebliğ iade edildiği ve adresinin de belli olmadığı bildirildiğinden davetiyenin usulen ve ilânın tebliği ile muhakemenin 9/2/1953 Pazartesi günü saat 9 a talikına karar verilmiştir.

Dâvalı Rabbani'nin mezkûr günde bizzat veya bir vekil göndermek suretiyle duruşmada bulunması davetiye makamına kaim olmak üzere ilân olunur.

370 / 1-1

Edirne - Havsa Asliye Hukuk Hâkimliğinden :

Esas : 952/245

Dâvacı Havsa'nın Şerbattar Köyünden Cevriye Öztürk'ün dâvalı kocası Mehmet Öztürk aleyhine açtığı şiddetli geçimsizlik sebebiyle boşanma dâvasının yapılan muhakemesi sırasında :

Dâvalı Mehmet Öztürk namına çıkarılan davetiye verilen meşruhata nazaran ikametgâhında bulunmadığı ve askerî adresinin de bilinemediği anlaşıldığından davetiyenin Resmî Gazete ile ilânen tebliğine ve muhakemenin de 6/2/1953 Cuma günü saat 9,30 a talikına karar verilmiştir.

Dâvalı Mehmet Öztürk'ün mezkûr günde muhakemede bizzat, veya kanunî bir vekil buldurması davetiye makamına kaim olmak üzere usulen ilân olunur.

369 / 1-1

K. D. Ereğli As. Hukuk Hâkimliğinden :

952/705

Ereğli'nin Kocaali Köyünden Mustafa kızı Makbule Bağcıoğlu tarafından kocası Bahkiser'in Şahnisar Mahallesi yabancı 11 sayılı hanede kayıtlı İsmail oğlu Halit Bağcıoğlu aleyhine açılan boşanma ve tedbir nafakası dâvasında : Dâvalı Halit'in tebliğe yetecek adresi bulunmadığından davetiye ilânen tebliğ edilmiş buna rağmen dâvalı mahkemeye gelmediğinden hakkında giyap kararı verilerek muhakeme 10 Şubat 1953 Salı günü saat 9 a bırakılmıştır. Dâvalı Halit'in belli gün ve saatte mahkemeye gelmesi veya bir vekille kendisini temsil ettirmesi aksi halde mahkemeye giyabında bakılacağı giyap kararı tebliği yerine kaim olmak üzere ilân olunur.

377 / 1-1

İÇİNDEKİLER**Kanunlar****Sayfa**

6021 Bir Gümrük İşbirliği Konseyi İhdasına Mütedair Mukavelename ile Avrupa Gümrük Birliği İnceleme Grupuna Mütaallik Protokolün Onanması Hakkında Kanun	1
6022 Avrupa Konseyi Statüsünde Yapılan Tadillerin Onanmasına Dair Kanun	5

Kararnameler

4/42 «Serbest İthal Listesi» ne Dair Kararname	5
4/43 Bazı Amerikan Mallarına Gümrük Resmi Uygulamasına Dair Karar	6

İlanlar

6